

• 21.00, Tartinijev trg, Piran, Trg pri vratih, Izola 8. MIFF - Mednarodni folklorni festival	01 čet/gio	• 21.00, Piazza Tartini, Pirano, Piazza alle porte, Isola 8° MIFF - Festival folcloristico internazionale
• 21.00, Tartinijev trg, Piran, Trg pri vratih, Izola 8. MIFF - Mednarodni folklorni festival	02 pet/ven	• 21.00, Piazza Tartini, Pirano, Piazza alle porte, Isola 8° MIFF - Festival folcloristico internazionale
• 21.00, Taverna, Koper 8. MIFF - Mednarodni folklorni festival	03 sob/sab	• 21.00, Taverna, Capodistria 8° MIFF - Festival folcloristico internazionale
• 21.00, Glavna dvorana Avditorija Portorož-Portorose 8. MIFF - Zlati večer Nastopile bodo folklorne skupine iz Slovenije, Italije, Madžarske, Češke, Litve, Nemčije in Kanade. Organizator: Folklorno društvo VAL Piran. Vstopnine ni.	04 ned/dom	• 21.00, Sala principale dell'Avditorij Portorož-Portorose 8° MIFF - Golden night Al festival parteciperanno i gruppi folcloristici dalla Slovenia, Canada, Lituania, Germania, Repubblica Ceca, dall'Italia e Ungheria. Organizzatore: Associazione folcloristica VAL Pirano. Ingresso libero.
	05 pon/lun	
• 21.00, Trg Prekomorskih brigad, Portorož Mozaik poletja KARAVANA ILUZIJI – instrumentalni jazz kvartet Organizator: KŠOP v sodelovanju z Avditorijem Portorož. Vstopnine ni.	06 tor/mar	• 21.00, Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose Mosaico d'estate LA CAROVANA DELLE ILLUSIONI – quartetto jazz strumentale Organizzatore: Il Club degli studenti del Comune di Pirano in collaborazione con l'Avditorij Portorož-Portorose. Ingresso libero.
• 21.30, Pastoralno-kulturni center Georgios, Piran Kino pod zvezdami – od izobraževanja do užitka ANGLEŠKI PACIENT , ZDA, 1996; 160' Vstopnina: 3 €.	07 sre/mer	• 21.30, Centro pastorale e culturale Georgios, Pirano Cinema sotto le stelle – dalla formazione al piacere ENGLISH PATIENT , ZDA, 1996; 160' Ingresso: 3 €.
	08 čet/gio	
• 21.00, Križni hodnik Minoritskega samostana sv. Frančiška Asiškega, Piran 32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI Otvoritveni koncert SLOVAŠKI KOMORNI ORKESTER BOHDANA WARCHALA (Slovaška) Vstopnina: 18 €, 16 € za študente in upokojence.	09 pet/ven	• 21.00, Chostro del Convento di S. Francesco D'Assisi, Pirano 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI Concerto d'inaugurazione L'ORCHESTRA DA CAMERA SLOVACCA BOHDAN WARCHAL (Slovacchia) Ingresso: 18 €, 16 € per i studenti in pensionati.
• 19.00, Punta Piran Etno prireditev: ŽIVETI Z MORJEM Organizator: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Vstopnine ni.		• 19.00, Punta di Pirano Manifestazione etnologica: VIVERE CON IL MARE Organizzatore: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Ingresso libero.
• 19.00, Punta Piran Etno prireditev: ŽIVETI Z MORJEM Organizator: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Vstopnine ni.	10 sob/sab	• 19.00, Punta di Pirano Manifestazione etnologica: VIVERE CON IL MARE Organizzatore: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Ingresso libero.
• 19.00, Punta Piran Etno prireditev: ŽIVETI Z MORJEM Organizator: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Vstopnine ni.		• 19.00, Punta di Pirano Manifestazione etnologica: VIVERE CON IL MARE Organizzatore: MEDITERANUM, Zavod za revitalizacijo mediteranske kulture Piran. Ingresso libero.
• 20.00, Tartinijev trg, Piran Poletni ulični festival – PUF KVELB (Češka): ulična lutkovna predstava Nautilus ZUM Organizatorja: Lutkovni studio Koper in ZKD Karol Pahor Piran. Vstopnine ni.	11 ned/dom	• 20.00, Piazza Tartini, Pirano Festival estivo del teatro di strada – PUF KVELB (Repubblica Ceca): spettacolo di marionette Nautilus ZUM Organizzatori: il teatro delle marionette Lutkovni studio Koper e l'UAC Karol Pahor di Pirano. Ingresso libero.
	12 pon/lun	
• 21.00, Trg Prekomorskih brigad, Portorož Mozaik poletja: FABBRO / TURK GUITAR SAX Organizator: KŠOP v sodelovanju z Avditorijem Portorož. Vstopnine ni.	13 tor/mar	• 21.00, Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose Mosaico d'estate: FABBRO / TURK GUITAR SAX Organizzatore: Il Club degli studenti del Comune di Pirano in collaborazione con l'Avditorij. Ingresso libero.
• 21.30, Pastoralno-kulturni center Georgios, Piran Kino pod zvezdami – od izobraževanja do užitka NE ČAKAJ NA MAJ , Jugoslavija / Slovenija, 1957; 98' Vstopnina: 3 €.	14 sre/mer	• 21.30, Centro pastorale e culturale Georgios, Pirano Cinema sotto le stelle – dalla formazione al piacere NE ČAKAJ NA MAJ , Jugoslavija / Slovenija, 1957; 98' Ingresso: 3 €.
	15 čet/gio	
• 19.00, Tartinijev trg, Piran Koncert Mladinski orkester INTERCAMPUS 2010 Dirigent: Carlos Dieguez Beltran Organizatorja: OI JSKD Piran in ZKD Karol Pahor Piran. Vstopnine ni.		• 19.00, Piazza Tartini, Pirano Concerto Orchestra giovanile INTERCAMPUS 2010 Direttore: Carlos Dieguez Beltran Organizzatori: l'UAC Karol Pahor di Pirano e la FR di Pirano del FPAC. Ingresso libero.
• 21.00, Križni hodnik Minoritskega samostana sv. Frančiška Asiškega, Piran 32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI MLADI VIRTUOZI PIRANU (Slovenija) MAK GRGIČ – kitara, gost: Prokofiev Guitar Duo Vstopnina: 18 €, 16 € za študente in upokojence.	16 pet/ven	• 21.00, Chostro del Convento di S. Francesco D'Assisi, Pirano 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI I GIOVANI VIRUOZI PER PIRANO (Slovenia) MAK GRGIČ – chitarra, ospite: Prokofiev Guitar Duo Ingresso: 18 €, 16 € per i studenti e pensionati.
• 18.00, Refektorij Minoritskega samostana sv. Frančiška Asiškega, Piran 32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI Spremljalni program: GLASBENA DELAVNICA USTVARJANJE IN POUSTVARJANJE V NAŠEM PROSTORU - SKOZI OČI MAK IN NEJCA MAK GRGIČ – kitara, NEJC KUCHAR – skladatelj Vstopnina: 18 €, 16 € za študente in upokojence Več na spletni strani festivala PGV www.festivalpgv.si .	17 sob/sab	• 18.00, Refettorio del Convento di S. Francesco D'Assisi, Pirano 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI Attività collaterale del festival: LABORATORIO MUSICALE PRODUZIONE E RIPRODUZIONE NEL NOSTRO AMBIENTE - ATTRAVERSO GLI OCCHI DI MAK E NEJC MAK GRGIČ – chitarra, NEJC KUCHAR – compositore Ingresso: 18 €, 16 € per i studenti e pensionati. Per ulteriori informazioni consultare il sito internet www.festivalpgv.si .
• 20.00, Tartinijev trg, Piran Poletni ulični festival – PUF SINAKT (Italia): artistična predstava Organizatorja: Lutkovni studio Koper in ZKD Karol Pahor Piran. Vstopnine ni.		• 20.00, Piazza Tartini, Pirano Festival estivo del teatro di strada – PUF SINAKT (Italia): spettacolo artistico Organizzatori: il teatro delle marionette Lutkovni studio Koper e l'UAC Karol Pahor di Pirano. Ingresso libero.
• 21.00, Amfiteater Avditorija Portorož-Portorose Koncert RIBLJA ČORBA Organizator: Energosol 1 d.o.o. Vstopnina: 27 €. Prodaja vstopnic: Eventim, www.eventim.si	18 ned/dom	• 21.00, Anfiteatro dell'Avditorij Portorož-Portorose Concerto RIBLJA ČORBA Organizzatore: Energosol 1 d.o.o. Ingresso: 27 €. Vendita dei biglietti: Eventim, www.eventim.si
	19 pon/lun	
• 21.00, Trg Prekomorskih brigad, Portorož Mozaik poletja Teater CIZAMO: Erik in Maj, debeluha na hoduljah Organizator: KŠOP v sodelovanju z Avditorijem Portorož. Vstopnine ni.	20 tor/mar	• 21.00, Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose Mosaico d'estate Teater CIZAMO: Erik e Maj, i grassi trampolieri Organizzatore: Il Club degli studenti del Comune di Pirano in collaborazione con l'Avditorij. Ingresso libero.
• 21.30, Pastoralno-kulturni center Georgios, Piran Kino pod zvezdami – od izobraževanja do užitka REKA POJE MI , ZDA, 1992; 123' Od izobraževanja do užitka! Vstopnina: 3 €.	21 sre/mer	• 21.30, Centro pastorale e culturale Georgios, Pirano Cinema sotto le stelle – dalla formazione al piacere A RIVER RUNS THROUGH IT , ZDA, 1992; 123' Dalla formazione al piacere! Ingresso: 3 €.
	22 čet/gio	
• 21.00, Križni hodnik Minoritskega samostana sv. Frančiška Asiškega, Piran 32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI ARTIS QUARTET WIEN Gost: Jože Kotar – klarinet (Avstrija) Vstopnina: 18 €, 16 € za študente in upokojence.	23 pet/ven	• 21.00, Chostro del Convento di S. Francesco D'Assisi, Pirano 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI ARTIS QUARTET WIEN Ospite: Jože Kotar – clarinetto (Austria) Ingresso: 18 €, 16 € per i studenti e pensionati.
	24 sob/sab	
• 20.00, Tartinijev trg, Piran Poletni ulični festival – PUF KUD Medvode (Slovenija) RDEČA KAPICA - ulična komedija Organizatorja: Lutkovni studio Koper in ZKD Karol Pahor Piran. Vstopnine ni.		• 20.00, Piazza Tartini a Pirano Festival estivo del teatro di strada – PUF KUD Medvode (Slovenia) CAPPUCETTO ROSSO - commedia di strada Organizzatori: il teatro delle marionette Lutkovni studio Koper e l'UAC Karol Pahor di Pirano. Ingresso libero.
• 21.00, Amfiteater Avditorija Portorož-Portorose Koncert PERPETUUM JAZZILE , vokalna ekstaza Vstopnina: 20 €, na dan koncerta 22 €. Prodaja vstopnic: Eventim, www.eventim.si	25 ned/dom	• 21.00, Anfiteatro dell'Avditorij Portorož-Portorose Concerto PERPETUUM JAZZILE , estasi vocale Ingresso: 20 €, il giorno del concerto 22 €. Vendita dei biglietti: Eventim, www.eventim.si
	26 pon/lun	
• 21.00, Trg Prekomorskih brigad, Portorož Mozaik poletja NATALIJA KARO – koncert z gongj Organizator: KŠOP v sodelovanju z Avditorijem Portorož. Vstopnine ni.	27 tor/mar	• 21.00, Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose Mosaico d'estate NATALIJA KARO – concerto con i gong Organizzatore: Il Club degli studenti del Comune di Pirano in collaborazione con l'Avditorij. Ingresso libero.
• 21.30, Pastoralno-kulturni center Georgios, Piran Kino pod zvezdami – od izobraževanja do užitka NE JOČI PETER , Jugoslavija / Slovenija, 1964; 88' Ingresso: 3 €.	28 sre/mer	• 21.30, Centro pastorale e culturale Georgios, Pirano Cinema sotto le stelle – dalla formazione al piacere NE JOČI PETER , Jugoslavija / Slovenija, 1964; 88' Ingresso: 3 €.
	29 čet/gio	
• 21.00, Križni hodnik Minoritskega samostana sv. Frančiška Asiškega, Piran 32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI HOMMAGE CHOPINU IN SCHUMANNU STEFAN VLADAR – klavirski recital (Avstrija) Vstopnina: 18 €, 16 € za študente in upokojence.	30 pet/ven	• 21.00, Chostro del Convento di S. Francesco D'Assisi, Pirano 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI HOMMAGE A CHOPIN E SCHUMANN STEFAN VLADAR – pianoforte recital (Austria) Ingresso: 18 €, 16 € per i studenti e pensionati.
• 10.00 - 23.00, Tartinijev trg, Piran Prireditev »Mojji, tvoji, naši delfini« ob 19.00, Gledališče Tartini Piran Dokumentarni film SKRITI ZALIV ZDA, 2009, barvni; 92' Organizatorja: Društvo Svarog – klub neodvisnega filma in društvo Morigenos – društvo za raziskovanje in zaščito morskih sesalcev. Vstopnine ni.	31 sob/sab	• 10.00 - 23.00 Piazza Tartini, Pirano Manifestazione etnologica »I miei, i nostri, i vostri delfini« alle 19.00, Teatro Tartini Pirano Film documentario THE COVE , USA, 2009, colori; 92' Organizzatori: Svarog – club del cinema indipendente e Morigenos – società per la ricerca e la protezione dei mammiferi marini. Ingresso libero.



Avditorij Portorož, Senčna pot 10, 6320 Portorož, SLOVENIJA
Poštnina plačana pri pošti 6322 Portorož-Portorose

32. Festival komorne glasbe PIRANSKI GLASBENI VEČERI 32° Festival internazionale di musica da camera SERATE MUSICALI PIRANESI

Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran • 21.00
Chiostrò del Convento dei Frati minori conventuali di Pirano • 21.00

Otvoritveni koncert Concerto d'inaugurazione

SLOVAŠKI KOMORNI ORKESTER BOHDANA WARCHALA L'ORCHESTRA DA CAMERA SLOVACCA BOHDAN WARCHAL

(Slovaška / Slovacchia)

Petek / Venerdì, 9. 7.

Umetniški vodja / Direttore artistico: Ewald Danel – violina / violino

Uvodni koncert festivala bo v znamenju najuspešnejše in najbolj priljubljene glasbe v celotni njeni zgodovini. 50-letni Komorni orkester Slovaške filharmonije sodi v sam vrh najuglednejših vzhodnoevropskih orkestrów. Je najpomembnejša orkestralna zasedba na Slovaškem in predstavlja srčko glasbenega dogajanja v prestolnici Bratislavi. Ta popularni ansambel je imel do danes skoraj 2500 koncertov, nastopa po vsem svetu in je reden gost eminentnih glasbenih festivalov.

Il concerto inaugurale del festival sarà nel segno della musica di maggior successo e più amata in tutta la storia della musica. L'orchestra da camera slovacca Bohdan Warchal celebra quest'anno il cinquantenario, e' una delle migliori orchestre dell'Europa dell'Est e rappresenta il fulcro dell'attività musicale nella capitale Bratislava. Questo popolare ensemble ha tenuto sino ad oggi quasi 2500 concerti, si esibisce in tutto il mondo ed e' ospite regolare di importanti festival musicali.

Program / Programma: G.F.Händel: Concerto grosso št. 1, Antonio Vivaldi: "Štirje letni časi"
"Le quattro stagioni", Peter Breiner: The Beatles Concerto grosso št.1..

MLADI VIRTUOZI PIRANU (Slovenija) I GIOVANI VIRUOSI PER PIRANO (Slovenia)

Petek / Venerdì, 16. 7.

MAK GRGIČ - kitara / chitarra, gost / ospite: Prokofiev Guitar Duo

Koncert je namenjen najboljšim mladim koncertantom, ki tako dobijo priložnost nastopanja na koncertnem odru priznanega poletnega festivala z dolgo tradicijo, hkrati pa mladim poslušalcem, ki si tako pridobivajo prve izkušnje pri poslušanju resne glasbe v živih izvedbah. Mnogi mladi slovenski glasbeniki, ki so v sklopu našega koncertnega cikla imeli svoje prve javne nastope, so kasneje postali velika glasbena imena. Letos ta čast pripada mlademu Maku Grgiču. Že od najstniških let zbuja navdušenje pri občinstvu, pri kritikih pa hvalo, redko za tako mladega umetnika. "Zasluzeno je osvojil naziv mladega mojstra kitare, ne samo zaradi natančnega, veččega in harmoničnega igranja, temveč zaradi dejstva, da njegove roke glasbo preoblikujejo v nadvse lepo, svetleče in lebdeče, veselo živo bitje." (Jutranji list, Hrvaška).

Il concerto e' riservato ai migliori giovani concertisti cui viene così offerta l'occasione di esibirsi sulla scena di un importante festival estivo con una lunga tradizione e contemporaneamente e' pensato per giovani ascoltatori che così possono acquisire le prime esperienze di ascolto di musica classica in esecuzioni dal vivo. Molti giovani musicisti sloveni, che si sono esibiti nel nostro ciclo di concerti, sono diventati importanti nomi musicali. Quest'anno l'onore va al giovane virtuoso di chitarra Mak Grgič.

Gia' dall'adolescenza risveglia presso il pubblico entusiasmo e presso i critici riconoscimenti che sono rari per un giovane musicista. "Si e' guadagnato sul campo il titolo di maestro di chitarra - non solo per un'esecuzione precisa, esperta ed armonica, ma anche perche' le sue mani trasformano la musica in un essere bello, chiaro, fluttuante, allegro." (Jutranji list, Croazia).

Program / Programma:

H. Kapsberger, G. Zamboni, D. Scarlatti, A. Čagalj, N. Kuhar, J. Rodrigo

ARTIS QUARTET WIEN

Petek / Venerdì, 23. 7.

Gost / ospite: Jože Kotar - klarinet / clarinetto (Avstrija / Austria)

AQW je danes eden najbolj zaželenih godalnih kvartetov na svetu. V času svojega 30 letnega obstoja je nastopil s številnimi pomembnimi glasbeniki kot so Mischa Maisky, Heinrich Schiff, Dimitris Sgouros, Stefan Vladar, John Browning, Karl Leister, Sharon Kam, Richard Stoltzman, Michael Schnitzler in člani godalnega kvarteta Alban Berg.

To bo prvi nastop tega svetovno znanega dunajskega kvarteta z glasbenim gostom iz Slovenije. Prvorazrednim glasbenikom se bo le za naš festival pridružil slovenski klarinetist Jože Kotar.

Značilnost: Vrhunska izvedba in zvočna prepoznavnost!

Zanimivost: nastopajo stoje!

AQW e' oggi uno dei piu' ricercati quartetti d'archi al mondo. A Pirano, esclusivamente per il festival, si presentera' per la prima volta con un ospite musicale dalla Slovenia. Durante i trent'anni di attività il quartetto ha collaborato con importanti musicisti, come ad esempio: Mischa Maisky, Heinrich Schiff, Dimitris Sgouros, Stefan Vladar, John Browning, Karl Leister, Sharon Kam, Richard Stoltzman, Michael Schnitzler e con i membri del quartetto d'archi Alban Berg.

Caratteristiche: esecuzione eccellente e riconoscibilita' sonora!
Particolarita': suonano in piedi!

Program / Programma:

Joseph Haydn: Godalni kvartet v D-duru op. 20/4 / Quartetto d'archi in Re Maggiore op. 20/4,
Egon Wellesz: Godalni kvartet št. 3 op. 25 / Quartetto d'archi no3 op. 25,
W.A.Mozart: Kvintet v A-duru KV 581 za klarinet in godalni kvartet
Quintetto in La Maggiore KV 581 per clarinetto e quartetto d'archi

HOMMAGE CHOPINU IN SCHUMANNU HOMMAGE A CHOPIN E SCHUMANN

Petek / Venerdì, 30. 7.

STEFAN VLADAR - klavirski recital (Avstrija) / pianoforte recital (Austria)

Sloveni pianist Stefan Vladar, ki še vedno velja za najmlajšega dobitnika nagrade mednarodnega tekmovanja Beethoven na Dunaju, je eden najbolj zanimivih in večstranskih glasbenikov svoje generacije. Mednarodna kariera ga vodi v najbolj eminentne koncertne dvorane sveta. Njegova diskografija obsega več kot 20 izdanih zgoščenk za založbe Sony, Deutsche Grammophon, Harmonia Mundi in druge. Vladar, avstrijska zvezda črnbelih tipk, bo izvedel najlepša dela romantičnih glasbenih poetov ob njuni 200. obletnici rojstva.

Il rinomato pianista Stefan Vladar, che e' tutt'ora il piu' giovane vincitore del concorso internazionale Beethoven a Vienna, e' uno tra i piu' interessanti musicisti della sua generazione. La sua carriera internazionale lo ha portato ad esibirsi nelle piu' importanti sale da concerto del mondo. Il suo catalogo discografico comprende piu' di 20 cd che sono usciti per case editrici come Sony, Deutsche Grammophon, Harmonia Mundi ecc. Vladar, stella austriaca dei tasti neri e bianchi, eseguirà le piu' belle composizioni dei poeti musicali del romanticismo per il loro bicentenario delle nascita.

Program / Programma:

Robert Schumann: Papillons op. 2, Carnaval op. 9, Frédéric Chopin: 24 Préludes

Vstopnina / Ingresso: 18 €, 16 € za študente in upokoence / per i studenti in pensionati.

www.festivalpgv.si



PERPETUUM JAZZILE, vokalna ekstaza / estasi vocale

Koncert / Concerto

Nedelja / Domenica, 25. 7. • 21.00,

Amfiteater / Anfiteatro dell' Avditorij Portorož-Portorose

Umetniški vodja / Direttore artistico: Tomaž Kozlevčar

Vokalna skupina Perpetuum Jazzile je največja slovenska pop in jazz vokalna zasedba. Letos bo dopolnila že 27. leto ustvarjanja, svoje prve korake pa je storila pod imenom Gaudeamus. Repertoar izpod taktirke umetniškega vodje Tomaža Kozlevčarja predstavlja atraktivni izbor vokalne jazzovske in popularne glasbe. Večinoma »a cappella«, občasno pa tudi s spremljavo vrhunskih jazz instrumentalistov, se repertoar razteza od brazilske bossa nove, swinga, close harmony stila vse do (z jazzom bolj posredno povezanih) funka, gospela in popa. Poslušalcu ponuja privlačen splet vokalnih jazzovskih harmonij in izrednih ritmov, dotakne pa se jih tudi z odličnimi solisti, sproščenostjo in mladostnim žarom. Glasba Perpetuum Jazzile, ki jo zasedba najbolje predstavlja na svojem zadnjem albumu »Africa«, poslušalca neizogibno napolni z vokalno ekstazo. Album je bil v prvem tednu februarja 2010 po meritvah radia Val 202 in revije Stop najboljše prodajani album v Sloveniji, naslovna skladba pa je v živi izvedbi leta 2009 poskrbela za izjemno mednarodni preboj skupine in je absolutni rekord po gledanosti slovenskih videjev na spletu (v osmih mesecih po objavi je že posegel skupno 11,1 milijona ogledov, ostale skladbe pa se lahko pohvalijo z dodatnimi 4,4 milijona ogledov). Skupina je marca 2010 prejela Viktorja za posebne medijske dosežke.

Il gruppo vocale Perpetuum Jazzile è la maggiore compagine vocale slovena pop e jazz. Quest'anno il gruppo, che ha compiuto i suoi primi passi col nome di Gaudeamus, festeggia il suo 27° anniversario d'operato. Guidato dal direttore artistico Tomaž Kozlevčar, si presenta con un gradevole repertorio di componimenti vocali jazz e pop, eseguiti soprattutto "a cappella" ed accompagnati saltuariamente da eccelsi strumentalisti jazz. Il repertorio spazia dalla bossa nova brasiliana allo swing, allo stile close harmony e sino ai generi meno direttamente legati al jazz, come il funk, il gospel ed il pop. La loro esibizione offre al pubblico un intreccio di armonie vocali jazz, toccando l'anima con gli ottimi solisti, con la disinvoltura e la radiosità giovanile. La musica dei Perpetuum Jazzile, presentata nel migliore dei modi nel loro ultimo album "Africa", pervade l'ascoltatore di estasi vocale. L'album, in base ai dati di radio Val 202 e del periodico Stop ha avuto nelle prime due settimane dall'uscita i migliori risultati di vendita in Slovenia, ed il pezzo principale in versione live, che fornisce anche il titolo all'album, ha sfondato sui mercati musicali internazionali, e detiene tra i videoclip sloveni il record assoluto di visioni su internet, con 11,1 milioni di clic in otto mesi dall'uscita, mentre gli altri motivi hanno totalizzato complessivamente 4,4 milioni di visioni.

Il gruppo ha ricevuto nel marzo del 2010 il premio Viktor per meriti speciali nei media.

Vstopnina / Ingresso: 20 €, na dan koncerta / il giorno del concerto 22 €.

Prodaja vstopnic / Vendita dei biglietti: Eventim, www.eventim.si

PORTOROŠKE NOČI NA PEŠČENI PLAŽI LE NOTTI DI PORTOROSE SULLA SABBIA DELLA SPIAGGIA

Portorož in Piran / Portorose e Pirano, 10. - 15.8.2010

Uživajte poletje z nami. / Godetevi l'estate assieme a noi.

Torek / Martedì, 10.8., Trg Prekomorskih brigad, Portorož / Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose

• 21.00 Sozvočje ulic, koncert / concerto

Sreda / Mercoledì, 11.8., Trg Prekomorskih brigad, Portorož / Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose

• 21.00 Etnointransit, koncert in gledališka predstava za otroke / Concerto e rappresentazione teatrale per i bambini

Četrtek / Giovedì, 12.8., Trg Prekomorskih brigad, Portorož / Piazza delle Brigate d'oltremare, Portorose

• 21.00 Big Band Špičičuk, koncert / concerto

Petek / Venerdì, 13.8., Osrednja plaža, Portorož / Spiaggia centrale, Portorose

• 21.00 Plesni užitki z Djem / Al ritmo affascinante del DJ

• 22.00 Eskobars, koncert / concerto

• 23.00 Tinkara Kovač, koncert / concerto

Sobota / Sabato, 14.8., Osrednja plaža, Portorož / Spiaggia centrale, Portorose

• 21.00 Plesni užitki z Djem / Al ritmo affascinante del DJ

• 22.30 Ognjemet z glasbo / Spettacolo pirotecnico con musica

• 22.40 Umberto Tozzi, koncert / concerto

Nedelja / Domenica, 15.8., Tartinijev trg, Piran / Piazza Tartini, Pirano

• 21.00 Piran z zvezdami pod zvezdami in izbor miss Slovenije za miss / Alpe Adria International, zabavno-glasbena prireditev

Pirano con le stelle sotto le stelle - concorso Miss Slovenia / per miss Alpe Adria International, spettacolo musicale e d'intrattenimento

• 24.00 Ognjemet / Fuochi d'artificio

Pridržujemo si pravico do programskih sprememb. / Ci riserviamo il diritto di modificare il programma.